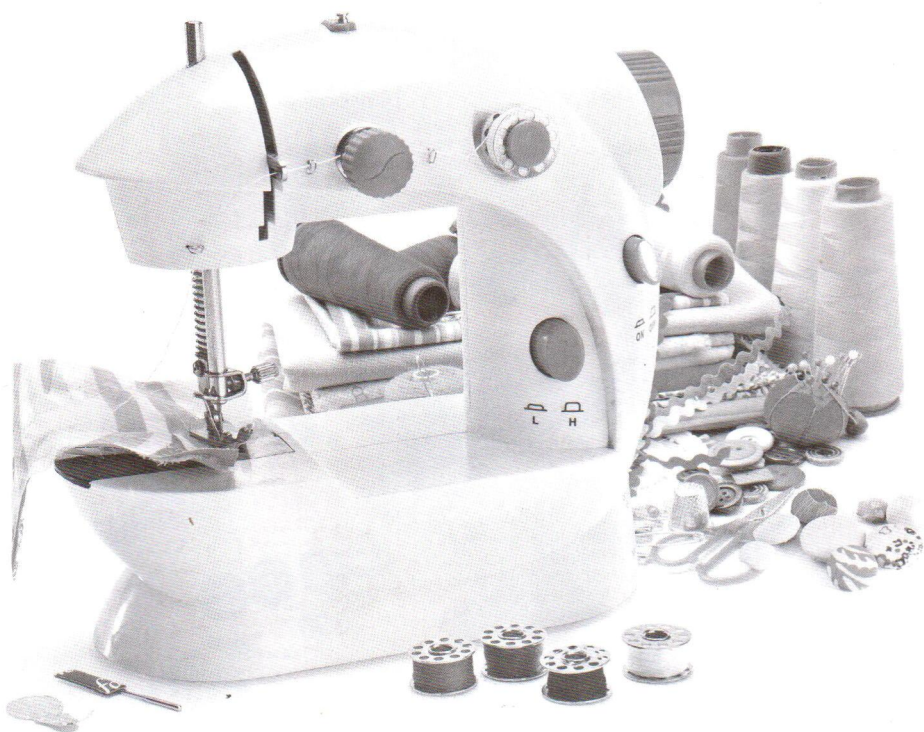


# КОМПАКТНАЯ ШВЕЙНАЯ МАШИНКА ПОРТНЯЖКА

Инструкция по эксплуатации



**BRADEx**<sup>TM</sup>  
HOME

Компактная швейная машинка «ПОРТНЯЖКА» специально предназначена для ухода за изделиями из ткани в домашних условиях. С ее помощью Вы быстро и легко подошьете джинсы, юбки и брюки, вышедшую из строя детскую одежду, почините постельное белье, шторы, гардины, скатерти, экономя при этом время и деньги.

«ПОРТНЯЖКА» подарит Вам уникальную возможность попробовать себя в качестве модельера, например, создать собственный дизайн одежды или же самостоятельно просто ее задекорировать. Благодаря компактной швейной машинке Вы можете шить небольшие пледы и лоскутные одеяла, хозяйственные сумки из ткани, кухонные прихватки и салфетки, миниатюрные мешочки для хранения бисера, бусин, ниток, лент и прочих принадлежностей для рукоделия, тряпичные игрушки, одежду для детских и сувенирных кукол.

Все, что придумает Ваша фантазия, «ПОРТНЯЖКА» поможет воплотить в жизнь!



Пожалуйста, внимательно ознакомьтесь и тщательно следуйте прилагаемой инструкции по безопасной сборке и эксплуатации устройства!

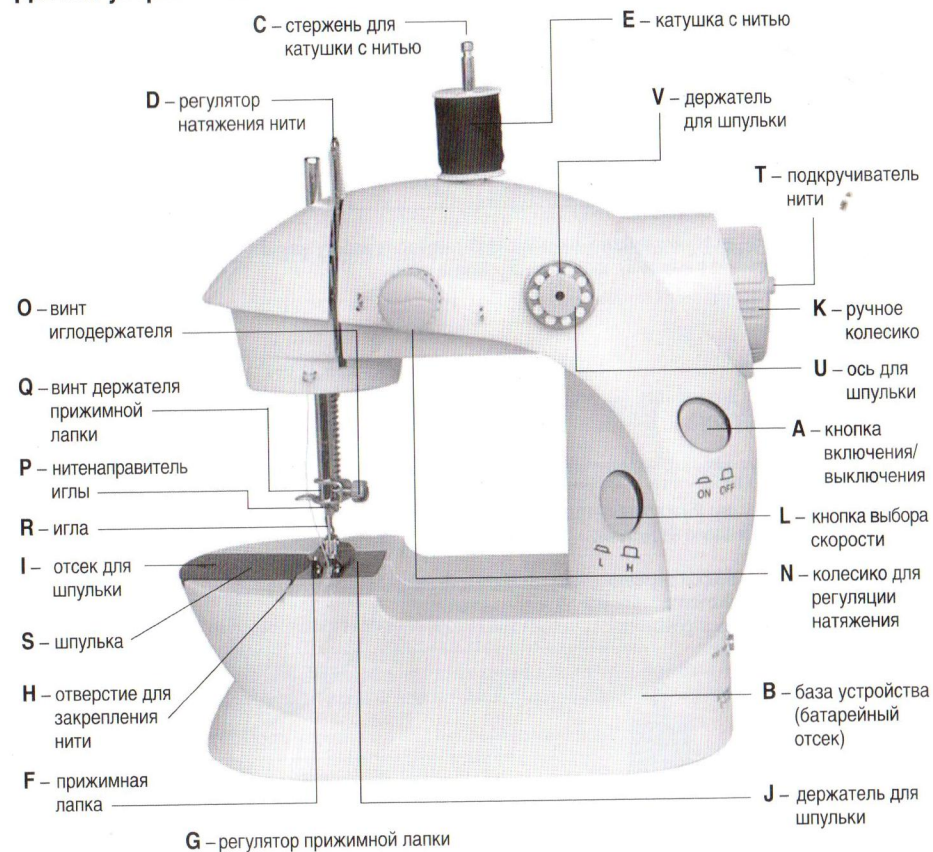
### Компактная швейная машинка «ПОРТНЯЖКА» состоит из следующих деталей:

1. Основное устройство (смотрите раздел «Детали устройства»).
2. Дополнительные части (смотрите рисунок):

- игла;
- нитевдеватель;
- ножная педаль;
- четыре металлические катушки;
- зарядное устройство.



### Детали устройства:



### Дополнительные части



- ножная педаль
- зарядное устройство
- четыре металлические катушки
- нитевдеватель
- игла
- М – разъем для ножной педали
- разъем для зарядного устройства

## Подготовка к применению:

1. Перед установкой батареек убедитесь, что кнопка включения/выключения (А) находится в положении «OFF».
2. Вставьте четыре батарейки типа «AA» в отсек для батареек (В), который расположен в нижней части устройства.



Примечание: Устройство также может работать от электросети. Для этого, необходимо вставить штекер зарядного устройства в специальный разъем, который расположен сбоку швейной машинки, а штепсельную вилку в розетку.

3. Пользуйтесь кнопкой включения/выключения (А), чтобы запускать работу машинки. Перед тем как приступить к шитью убедитесь, что в машинку правильно вставлена нитка.

## Заправка нити:

1. Вытащите стержень для катушки (С), потянув вверх, чтобы он полностью выпрямился.
2. Поместите катушку с нитью (Е) на стержень для катушки (С).
3. Потяните нить с катушки (Е) и протащите ее в первый держатель нити (1), как показано на рисунке.
4. Протяните нить через второй держатель нити (3). Нить должна проходить через колесико натяжения нити (2), чтобы натяжение обеспечивало ровность строчки.



5. Проденьте нить через регулятор натяжения нити D (4) и пропустите через поддерживающее кольцо (5).
6. Вденьте нить в нитеводитель (6), который расположен выше иглы (R). Если это необходимо, можно подтянуть нить при помощи поворота ручного колесика (K) по часовой стрелке на себя.
7. Проденьте нить в ушко иглы (7). Если длины нити не достаточно, то повторите действие, указанное в предыдущем пункте.
8. Поднимите прижимную лапку (F) вверх.
9. Оставьте небольшой отрезок нити и расположите его под прижимной лапкой в направлении противоположном от себя.

## Размещение шпульки:

1. Поместите шпульку с нужной нитью на держатель для шпульки (J), вытащив около 10-20 сантиметров нити. Проденьте этот отрезок через отверстие для закрепления нити (H).
2. Вращайте ручное колесико (K) в направлении часовой стрелки, чтобы игла опустилась вниз и захватила нить. Повторяйте процедуру до тех пор, пока игла не опустится, а затем снова не поднимется в верхнее положение. Прекратите вращать колесико, когда игла будет в верхнем положении.
3. Поднимите прижимную лапку (F), чтобы игла захватила нить. Поместите совмещенные нити с задней части иглы под прижимной лапкой.



Примечание: Сделайте пробный стежок, прежде чем приступать к шитью.

## Способ применения (без использования педали):

1. Поднимите иглу (R) над прижимной лапкой (F), поворачивая ручное колесико (K) по часовой стрелке.
2. Поднимите прижимную лапку над пластиной, на которой будет шиться.
3. Положите изделие, которое необходимо подшить, под поднятую прижимную лапку. Игла должна находиться над тем местом, где будет проходить строчка.
4. Опустите прижимную лапку, используя рычажок для опускания (G).
5. Поверните ручное колесико по часовой стрелке (сделайте 2 оборота).
6. Выберите скорость с помощью кнопки выбора скорости (L):



Примечание: Низкая скорость предназначена для работы, во время которой требуется часто останавливать процесс, поворачивать ткань, выправлять шов и т.д.

Высокая скорость - предназначена для непрерывного шитья.

7. Приведите кнопку в положение «ON».



Примечание:

- Во время шитья слегка придерживайте пальцами ткань.
- В случае отсутствия захвата нижней нити, необходимо отрегулировать глубину подачи иглы с помощью винта иглодержателя (O).



8. В самом конце работы, сделайте поверх основной строчки еще один стежок, чтобы закрепить нить.
9. Когда шов будет закончен, переведите кнопку в позицию «OFF».
10. С помощью ручного колесика поднимите иглу.
11. Отрежьте нить близко к ткани.

### Использование ножной педали:

1. Расположите катушки с нитками так, как указано в предыдущих пунктах инструкции.
2. Убедитесь, что машинка находится в выключенном состоянии (кнопка включения/выключения должна находиться в положении «OFF»).
3. Вставьте штекер ножной педали в специальный разъем (M).
4. Чтобы включить работу машинки, нажимайте на ножную педаль.
5. Плавно нажимая на педаль, сделайте шов нужной длины.



#### Примечание:

Если Вы пользуетесь ножной педалью, то кнопка включения/выключения должна находиться в выключенном состоянии.



### Настройка натяжения нити:

1. Устройство машинки предполагает предустановленную настройку, касающуюся степени натяжения нити. Тем не менее, если Вы считаете, что стежки получаются слишком свободными или слишком тугими, рекомендуется отрегулировать данную опцию.
2. Чтобы ослабить стежок, поверните колесико для регуляции натяжения (N) против часовой стрелки.
3. Чтобы сделать стежок более тугим, поверните колесико для регуляции натяжения (N) по часовой стрелке.

Примечание: Степень плотности стежка также зависит от типа ткани, которую Вам необходимо обработать (чем тоньше ткань, тем плотнее будет стежок).



### Замена иглы:

1. Поверните ручное колесико (K) по часовой стрелке, чтобы максимально поднять иглу.
2. Чтобы высвободить иглу поверните винт иглодержателя (O) против часовой стрелки. Для снятия мелких деталей можете воспользоваться небольшой отверткой.
3. Потяните иглу вниз, вытаскивая из нитенаправителя иглы (P).
4. Вставьте новую иглу плоской стороной в нитенаправитель.
5. Подтяните винт иглодержателя (O), чтобы игла плотно держалась в установленном месте.

#### Примечание:

Существуют различные размеры игл для швейных машинок. Каждый из размеров имеет свой определенный номер. Чем меньше номер, тем тоньше будет игла. При выборе иглы руководствуйтесь типом ткани, которую хотите обработать: используйте для деликатной материи маленькие иглы и большие иглы для плотных тканей.



### Наматывание ниток на металлические шпульки:

1. Надавите на верхнюю часть подкручивателя ниток (T) и, не отпуская его, проверните по часовой стрелке, а затем отпустите подкручиватель. После данной манипуляции, подкручиватель нити должен полностью выдвинуться из ручного колесика.
2. Возьмите пустую металлическую шпульку, и поместите ее на подкручиватель ниток (T).
3. Затем возьмите катушку с нитками и поместите ее на специальный стержень (C).
4. Протяните нить от стержня для катушки с нитками (C) до пустой металлической шпульки расположенной на подкручивателе нити. Закрепите конец нити на металлической шпульке.
5. Нажмите кнопку включения/выключения (A) или же, если Вы пользуетесь ножной педалью, то надавите на нее.

### Рекомендации:

- Всегда отключайте швейную машинку от сети и вынимайте батарейки, прежде чем производить замену иглы, катушек и прочих деталей устройства.
- Никогда не разбирайте базу швейной машинки самостоятельно.
- Во избежание поломки устройства, всегда проверяйте, правильно ли заправлена нить в швейную машинку.
- Никогда не тяните ткань из-под иглы швейной машины, так как это может стать причиной поломки устройства.
- Не располагайте шнур питания вблизи нагретых поверхностей и острых углов.
- Не пытайтесь подшить одежду, предварительно не сняв ее.
- Пользуйтесь только адаптером типа DC 6V 800 mA (6 В, на 800 мА).

### Советы по уходу:

- После использования, всегда извлекайте батарейки из швейной машинке.
- Храните устройство в отключенном от электросети состоянии.

### Внимание!

- Когда устройство включено, ни в коем случае не прикасайтесь к игле и не пытайтесь ее заменить.
- Никогда не используйте швейную машинку, если шнур питания поврежден.
- Не оставляйте включенную машинку без присмотра.
- Храните прибор в недоступном для детей месте.
- Данный прибор не предназначен для использования людьми с ограниченными возможностями, а также людьми, не имеющими опыта работы с электрическими швейными машинами.





### **Технические характеристики:**

- Напряжение: 220 - 240 В.
- Потребляемая мощность: 4,8 Вт.
- Работает от адаптера типа DC 6V 800 mA (6 В, на 800 мА).

Материал: металл, пластик.

### **Комплектация:**

- Компактная швейная машинка «ПОРТНЯЖКА» (основное устройство) - 1 шт.
- Дополнительные части (игла - 1 шт., нитевдеватель - 1 шт., ножная педаль - 1 шт., металлическая шпулька - 4 шт., зарядное устройство - 1 шт.).
- Инструкция по эксплуатации.
- Цветная картонная упаковка.